

Visto per il controllo di regolarità contabile Sichtvermerk für die Buchhaltungskontrolle		La Direttrice dell'Ufficio Bilancio Die Leiterin des Amtes für Haushalt
Capitolo/Kapitel	Esercizio/ Finanzjahr	Trento, Trient

**CONSIGLIO REGIONALE
DEL TRENINO-ALTO ADIGE**

**REGIONALRAT
TRENTINO-SÜDTIROL**

**DELIBERAZIONE
DELL'UFFICIO DI
PRESIDENZA**

**BESCHLUSS
DES PRÄSIDIUMS**

N. 374/18

Nr. 374/18

SEDUTA DEL

SITZUNG VOM

19.09.2018

Presidente
Vicepresidente
Segretario questore
Segretario questore

Dr. Thomas Widmann
arch. Lorenzo Ossanna
Pietro De Godenz
Drⁱⁿ Veronika Stirner

Präsident
Vizepräsident
Präsidialsekretär
Präsidialsekretärin

Assiste il
Segretario generale
del Consiglio regionale

Dr. Stefan Untersulzner

Im Beisein des
Generalsekretärs des
Regionalrates

Assenti:
Vicepresidente
Segretario questore

(giust.) **Dr. Florian Mussner** (entsch.)
(giust.) **geom. Giacomo Bezzi** (entsch.)

Abwesend:
Vizepräsident
Präsidialsekretär

<p>L'Ufficio di Presidenza delibera sul seguente OGGETTO:</p> <p>Affidamento provvisorio della direzione dell'ufficio contabilità</p>	<p>Das Präsidium beschließt zu nachstehendem GEGENSTAND:</p> <p>Vorläufige Beauftragung als Leiter des Amtes für Rechnungswesen</p>
---	---

DELIBERAZIONE N. 374/18

L'UFFICIO DI PRESIDENZA DEL
CONSIGLIO REGIONALE

Visto il Regolamento interno del Consiglio regionale ed in particolare l'art. 11, comma 1, il quale prevede che "La nomina, le promozioni e la destituzione degli impiegati presso gli uffici del Consiglio spettano all'Ufficio di Presidenza";

Visto il testo coordinato concernente il Regolamento organico del personale del Consiglio della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige approvato con decreto della Presidente 27 maggio 2015, n. 248 ed in particolare l'art. 11, comma 1, che dispone che "La direzione degli uffici può essere affidata ai preposti le strutture dirigenziali";

Vista la deliberazione dell'Ufficio di Presidenza 14.03.2018, n. 334 inerente il Regolamento per la struttura organizzativa del Consiglio regionale;

Preso atto che con data 30.09.2018 cessa il periodo di servizio in posizione di comando del dipendente della Regione dott. R. S. presso il Consiglio regionale e conseguentemente rimane scoperta la direzione dell'ufficio contabilità;

Ritenuto di affidare provvisoriamente, a decorrere dal 1° ottobre 2018, l'incarico di direzione dell'ufficio contabilità al Vicesegretario generale del Consiglio regionale,

Considerato quanto disposto dall'art. 76, comma 7 del contratto collettivo sottoscritto il 27.10.2009 e in vigore per il personale del Consiglio regionale e ritenuto poter affidare alla dipendente sig.ra F. L. attualmente in forza presso l'ufficio contabilità l'incarico di vicedirezione;

All'unanimità dei voti legalmente espressi,

d e l i b e r a

BESCHLUSS Nr. 374/18

DAS PRÄSIDIUM DES REGIONALRATS -

Nach Einsicht in die Geschäftsordnung des Regionalrates und im Besonderen in den Art. 11 Abs. 1, der Folgendes besagt: „Die Ernennung, die Beförderung und die Amtsenthebung der Angestellten der Ämter des Regionalrats obliegen dem Präsidium.“;

Nach Einsicht in den koordinierten Text der Personaldienstordnung des Regionalrates der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Dekret der Präsidentin Nr. 248 vom 27. Mai 2015 und im Besonderen in den Art. 11, Abs. 1, der Folgendes besagt: „Die Leitung der Ämter kann den Leitern der Führungsstrukturen übertragen werden.“;

Nach Einsicht in den Präsidiumsbeschluss Nr. 334 vom 14.03.2018 mit dem Titel "Ordnungsbestimmungen betreffend die Verwaltungsstruktur des Regionalrates";

Festgestellt, dass mit 30. September 2018 die Überstellung zum Regionalrat des Bediensteten der Region Dr. R. S. endet und somit das Amt für Rechnungswesen ohne Leitung ist;

Es als zweckmäßig erachtend, dem Vizeregensekretär des Regionalrates, ab 1. Oktober 2018 provisorisch die Leitung des Amtes für Rechnungswesen zu übertragen;

In Anbetracht des Artikels 76 Absatz 7 des am 27.10.2009 unterzeichneten und derzeit geltenden Tarifvertrages für das Personal des Regionalrates und die Ansicht vertretend, dass die derzeit im Amt für Rechnungswesen Dienst verrichtende Bedienstete Frau F. L. mit dem Amt der stellvertretenden Leiterin des Amtes für Rechnungswesen betraut werden kann;

Mit gesetzmäßig zum Ausdruck gebrachter Stimmeneinhelligkeit -

b e s c h l i e ß t

1. Di affidare provvisoriamente, a decorrere dal 1° ottobre 2018, al Vicesegretario generale del Consiglio regionale, l'incarico di direzione dell'ufficio contabilità.

2. Di attribuire in via transitoria alla sig.ra F. L. ai sensi dell'art. 76, comma 7, del contratto collettivo in vigore l'incarico di vicedirezione dell'ufficio contabilità a decorrere dal 1° ottobre 2018 con riferimento all'indennità di direzione in atto al 30.09.2018 fino a diversa determinazione in considerazione di esigenze gestionali degli uffici istituiti presso il Consiglio regionale con riserva di ridefinire prossimamente l'indennità di direzione di cui al citato articolo 76, comma 2.

3. Di rinviare la definizione della relativa spesa derivante dall'applicazione del punto 2 ad un successivo provvedimento del dirigente.

1. Den Vizegeneralsekretär des Regionalrates ab Ablauf 1. Oktober 2018 provisorisch mit der Leitung des Rechnungsamtes zu beauftragen.

2. Frau F. L. vorübergehend gemäß Artikel 76 Absatz 7 des geltenden Tarifvertrages ab 1. Oktober 2018 den Auftrag einer stellvertretenden Leiterin des Amtes für Rechnungswesen, in Berücksichtigung der am 30.09.2018 bestehenden Direktionszulage, und bis zu einer anderen Verfügung angesichts der sich in den Ämtern des Regionalrates ergebenden Erfordernisse zu erteilen und sich vorzubehalten, die Direktionszulage gemäß dem angeführten Artikel 76 Absatz 2 demnächst neu festzulegen.

3. Die Festlegung der sich aus der Anwendung von Punkt 2 ergebenden Ausgaben mit einer nachfolgenden Maßnahme der Führungskraft vorzunehmen.

IL PRESIDENTE/DER PRÄSIDENT

- Dr. Thomas Widmann -
firmato-gezeichnet

IL SEGRETARIO GENERALE/DER GENERALSEKRETÄR

- Dr. Stefan Untersulzner -
firmato-gezeichnet

SU/